



Places to eat & stay

Grandhotel Schloss Bensberg und Restaurant Vendôme

*Kadettenstraße,
51429 Bergisch Gladbach,
Tel. +49-2204/420,
www.schlossbensberg.com*
Grandioses Flaggsschiff der Hotelgruppe Althoff Hotels & Residences im Barockschloss hoch über der Rheinebene. Im Gourmet-Restaurant Vendôme im ehemaligen Kavaliershäuschen kocht Joachim Wissler, Deutschlands jüngster Drei-Sterne-Koch. Gute italienische Küche in der Trattoria Enoteca.
// This magnificent Althoff Hotels & Residences flagship occupies Baroque Bensberg Castle high above the Rhine plain. Joachim Wissler, Germany's youngest three-star chef, presides over the kitchen at the gourmet restaurant Vendôme in the former cavaliers' cottage. The trattoria Enoteca serves fine Italian food.

Schlosshotel Lerbach und Restaurant Dieter Müller

*Lerbacher Weg,
51465 Bergisch Gladbach,
Tel. +49-2202/2040, www.schlosshotel-lerbach.com*
Versteckt im Tal liegt das zweite Althoff-Hotel im Bergischen Land in einem Herrensitz mit schöner Kaminhalle und prachtvollem Garten. Im Gourmet-Restaurant Dieter Müller kocht Altmeister Dieter Müller,

dem man in seiner Kochschule auch in die Töpfe schauen kann. Das Haus ist Mitglied des Hotelverbundes Relais & Châteaux.

// The second Althoff hotel in the region is a onetime manor house with a magnificent garden tucked away in a valley. It has a great hall with a welcoming hearth. Seasoned star chef Dieter Müller shares his name with the gourmet restaurant and even lets participants of his cooking courses take a peek inside his pots. The establishment is a member of the hotel partnership Relais & Châteaux.

Ufers Bergische Stube

*Engelskirchener Straße 2,
51789 Lindlar,
Tel. +49-2266/6835,
www.bergische-stube.de*
Im Fachwerkhaus von 1840 mit schönem Sommergarten serviert das Ehepaar Ufer traditionelle bergische Gerichte (oben): Rievkoochen mit Pöngelskääs und Päuferkruut (Reibekuchen mit Quark und Rübenkraut), Bergische Waffeln und (nur nach Vorbestellung) die Bergische Kaffeetafel mit Kaffee aus der „Dröppelmina“.
// Ensconced in a half-timbered house from 1840, husband-and-wife team Ufer serve regional specialties (above) like potato cakes with curd cheese and turnip tops, Bergisch waffles and, if you order in advance, a typical, regional spread of coffee and cakes.